



# CERTIFICADO DE REGISTRO DE EMPRESA

REGISTERED FIRM CERTIFICATE

## ER-0228/1997

La Asociación Española de Normalización y Certificación (AENOR) certifica que el Sistema de Gestión de la Calidad adoptado por: *The Spanish Association for Standardization and Certification (AENOR) certifies that Quality Management System adopted by:*

***JOSE MANUEL VALERO, S.L. (GRUPO VALERO)***

para: *for:*

**LAS ACTIVIDADES DETALLADAS EN EL ANEXO AL CERTIFICADO**

**THE ACTIVITIES SPECIFIED IN ANNEX TO THE CERTIFICATE**

que se realiza/n en o desde los establecimientos: *which is/are carried out in or from the establishments:*

A)C)F)G)  
CR NACIONAL 340 KM 693,90 AUTOVIA A-7 SALIDA 80  
03350 - COX  
(ALICANTE)

**VER DIRECCIONES INDICADAS EN EL ANEXO**

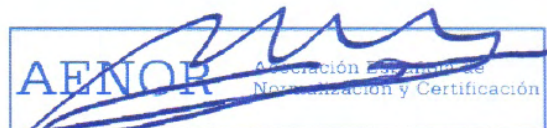
es conforme a las exigencias de la Norma Española **UNE-EN ISO 9001:2000** Sistemas de Gestión de la Calidad. Requisitos. *Complies with the requirements of the Standard UNE-EN ISO 9001:2000 Quality Management Systems. Requirements.*

El presente Certificado es válido salvo suspensión, expiración o retirada notificada en tiempo por AENOR. *The Certificate is valid unless it is suspended, cancelled or withdrawn upon AENOR'S written notification.*

Cualquier aclaración adicional relativa tanto al alcance de este certificado como a la aplicabilidad de los requisitos de la norma ISO 9001:2000 puede obtenerse consultando a la organización. *Further clarifications regarding the scope of this certificate and the applicability of ISO 9001:2000 requirements may be obtained by consulting the organization.*

Fecha de emisión: **1997-04-04** Fecha de renovación: **2006-11-06**  
*Issued on Renewed on*

Fecha de expiración: **2009-11-06**  
*Expires on*



El Director General de AENOR  
*General Manager of AENOR*



AENOR es miembro de la RED IQNet (Red Internacional de Certificación), cuyos miembros operan de acuerdo con la norma europea EN 45012. *AENOR is a member of the IQNet NETWORK (The International Certification Network). The members of which operate in accordance with the EN 45 012 European standard.*

AENOR - C1 Génova, 6 - 28004 MADRID(España) - Teléfono: (+34) 914 326 090 - Telefax: (+34) 913 104 518 - www.aenor.es

# ANEXO AL CERTIFICADO DE REGISTRO DE EMPRESA

*ANNEX TO THE REGISTERED FIRM CERTIFICATE*

## **ER-0228/1997**

En el presente anexo se relacionan los Centros Certificados de JOSE MANUEL VALERO, S.L. (GRUPO VALERO), amparados en el Certificado de Registro de Empresa nº **ER-0228/1997**: *The Certified Centers of JOSE MANUEL VALERO, S.L. (GRUPO VALERO) contemplated in the Registered Firm Certificate nº ER-0228/1997 are herewith related:*

### **VALERO RENTING, S.L. (GRUPO VALERO)**

A)E)  
PI LA GRANADINA, 1 CALLE 3, PARCELAS 9, 10, 11, 17 Y 18  
03340 - SAN ISIDRO  
(ALICANTE)

### **VALERO NORTE, S.L. (GRUPO VALERO)**

A)B)C)D)F)G)  
PI EL SEQUERO - PARCELA 72/64  
26509 - AGONCILLO  
(LA RIOJA)

### **PLÁSTICOS Y COMPONENTES, S.L. (GRUPO VALERO)**

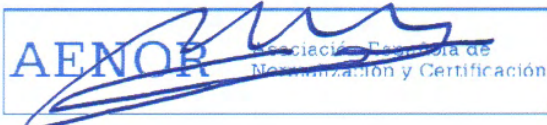
B)  
PI LA GRANADINA II, CALLE 3, PARCELA 14  
03340 - SAN ISIDRO  
(ALICANTE)

### **ENVASES Y EMBALAJES LEVANTINOS, S.L. (GRUPO VALERO)**

D)  
CR NACIONAL 340 KM 693,90 AUTOVIA A-7 SALIDA 80  
03350 - COX  
(ALICANTE)

Fecha de emisión: **1997-04-04** Fecha de renovación: **2006-11-06**  
*Issued on Renewed on*

Fecha de expiración: **2009-11-06**  
*Expires on*



*Por AENOR. El Director General*  
*On behalf of AENOR. The General Manager*

# ANEXO AL CERTIFICADO DE REGISTRO DE EMPRESA

*ANNEX TO THE REGISTERED FIRM CERTIFICATE*

## **ER-0228/1997**

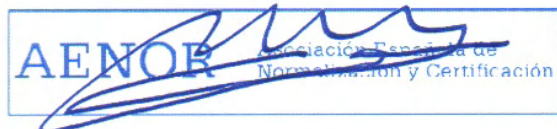
El alcance del Certificado de Registro de Empresa de JOSE MANUEL VALERO, S.L. (GRUPO VALERO) con nº **ER-0228/1997** incluye las siguientes actividades: *The scope of Registered Firm Certificate of JOSE MANUEL VALERO, S.L. (GRUPO VALERO) nº ER-0228/1997 includes the following activities:*

- A) EL DISEÑO Y LA PRODUCCIÓN DE ENCOFRADOS CIRCULARES, CUADRADOS Y FORMAS ESPECIALES FABRICADOS CON POLIESTIRENO Y CINTA AUTOADHESIVA CON HILO DE FIBRA DE VIDRIO O CON BANDAS DE K.A.P. Y CARTÓN.
- B) LA PRODUCCIÓN DE MOLDES PARA ENCOFRAR CORNISAS Y FORMAS ESPECIALES EN POLIESTIRENO EXPANDIDO.
- C) LA PRODUCCIÓN DE AISLAMIENTOS TÉRMICOS EN POLIESTIRENO EXPANDIDO.
- D) LA PRODUCCIÓN DE PIEZAS Ó SISTEMAS PARA EMBALAJE EN POLIESTIRENO EXPANDIDO.
- E) LA PRODUCCIÓN DE PANELES SANDWICH CON NÚCLEO DE POLIESTIRENO EXPANDIDO, RECUBIERTOS POR MADERA Y/O METAL.
- F) LA DISTRIBUCIÓN DE ACCESORIOS PARA EJECUCIONES DE OBRAS DE HORMIGÓN. ANCLAJES DE REDES DE SEGURIDAD. FIJADORES PARA PLACAS DE AISLAMIENTO TÉRMICO. PROBETAS DE ENSAYO DE HORMIGÓN. MALLAS DE FIBRA DE VIDRIO. LÁMINAS DE PROTECCIÓN Y DRENAJE. FILM DE POLIETILENO NORMAL Y ESTIRABLE. CANALES DE DRENAJE Y ACCESORIOS EN HORMIGÓN POLIMÉRICO. ELEMENTOS DE SEGURIDAD.
- G) LA PRODUCCIÓN DE AISLAMIENTOS TERMOACÚSTICOS EN POLIESTIRENO EXPANDIDO.

- A) THE DESIGN AND PRODUCTION OF CIRCULAR, SQUARE AND SPECIAL SHAPES PLANKING FOR PILLAR MADE FROM POLYSTYRENE AND TAPE REINFORCED WITH CONTINUOUS GLASS YARN FILAMENTS OR MADE OF CARDBOARD AND K.A.P. LAYERS.
- B) THE PRODUCTION OF MOULD FOR CORNICES AND SPECIAL SHAPES MADE FROM EXPANDABLE POLYSTYRENE.
- C) THE PRODUCTION OF THERMAL INSULATION MADE FROM EXPANDABLE POLYSTYRENE.
- D) THE PRODUCTION OF PIECES OR SYSTEMS FOR PACKAGING MADE FROM EXPANDABLE POLYSTYRENE.
- E) THE PRODUCTION OF PANELS WITH EXPANDABLE POLYSTYRENE CORE AND COVER WITH WOOD AND/OR METAL.
- F) THE DISTRIBUTION OF CONCRETE BUILD ACCESSORIES. SAFETY NETS CLAMPS. THERMAL INSULATION PANELS CLAMS. CONCRETE TEST-TUBES. GLASS FIBER NETS. PLASTIC SHEET FOR DRAINAGE. NORMAL AND STRECHING POLYETHYLENE FILM. POLYMERIC CONCRETE DRAINAGE CANALS AND ACCESSORIES. SAFETY ACCESSORIES.
- G) THE PRODUCTION OF THERMOACOUSTIC INSULATION (MATERIALS) FROM EXPANDED POLYSTYRENE.

Fecha de emisión: **1997-04-04** Fecha de renovación: **2006-11-06**  
*Issued on Renewed on*

Fecha de expiración: **2009-11-06**  
*Expires on*



*Por AENOR. El Director General*  
*On behalf of AENOR. The General Manager*



THE INTERNATIONAL CERTIFICATION NETWORK

# CERTIFICATE

**IQNet and  
AENOR**

hereby certify that the organization

**JOSE MANUEL VALERO, S.L. (GRUPO VALERO)**

A)C)F)G)  
CR NACIONAL 340 KM 693,90 AUTOVIA A-7 SALIDA 80  
03350 - COX  
(ALICANTE)

**SEE ADDRESSES SPECIFIED IN ANNEX**

for the following field of activities

**THE ACTIVITIES SPECIFIED IN ANNEX TO THE CERTIFICATE**

has implemented and maintains a

**Quality Management System**

which fulfills the requirements of the following standard

**ISO 9001:2000**

Issued on: **1999-08-01**

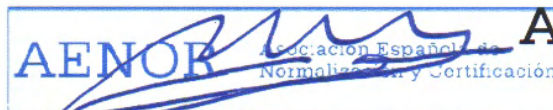
Renewed on: **2006-11-06**

Validity date: **2009-11-06**

**Registration Number: ES-0228/1997**



*René Wasmer*  
**President of IQNet**



*Ramón NAZ*  
**General Manager of AENOR**

**IQNet Partners\*:**

AENOR Spain AFAQ AFNOR France AIB-Vinçotte International Belgium ANCE Mexico APCER Portugal CISO Italy CQC China  
CQM China CQS Czech Republic Cro Cert Croatia DQS Germany DS Denmark ELOT Greece FCAV Brazil  
FONDONORMA Venezuela HKQAA China ICONTEC Colombia IMNC Mexico IRAM Argentina JQA Japan KFQ Korea  
MSZT Hungary Nemko AS Norway NSAI Ireland PCBC Poland PSB Certification Singapore QMI Canada Quality Austria Austria  
RR Russia SAI Global Australia Inspecta Certification Finland SII Israel SIQ Slovenia SQS Switzerland SRAC Romania  
TEST St Petersburg Russia YUQS Serbia and Montenegro

**IQNet is represented in the USA by: AFAQ AFNOR, AIB-Vinçotte International, CISO, DQS, NSAI, QMI and SAI Global**

\* The list of IQNet partners is valid at the time of issue of this certificate. Updated information is available under [www.iqnet-certification.com](http://www.iqnet-certification.com)



THE INTERNATIONAL CERTIFICATION NETWORK

*Annex to IQNet Certificate Number ES-0228/1997  
JOSE MANUEL VALERO, S.L. (GRUPO VALERO)*

**VALERO RENTING, S.L. (GRUPO VALERO)**

A)E)  
PI LA GRANADINA, 1 CALLE 3, PARCELAS 9, 10, 11, 17 Y 18  
03340 - SAN ISIDRO  
(ALICANTE)

**VALERO NORTE, S.L. (GRUPO VALERO)**

A)B)C)D)F)G)  
PI EL SEQUERO - PARCELA 72/64  
26509 - AGONCILLO  
(LA RIOJA)

**PLÁSTICOS Y COMPONENTES, S.L. (GRUPO VALERO)**

B)  
PI LA GRANADINA II, CALLE 3, PARCELA 14  
03340 - SAN ISIDRO  
(ALICANTE)

**ENVASES Y EMBALAJES LEVANTINOS, S.L. (GRUPO VALERO)**

D)  
CR NACIONAL 340 KM 693,90 AUTOVIA A-7 SALIDA 80  
03350 - COX  
(ALICANTE)

Issued on: 1999-08-01

Renewed on: 2006-11-06

Validity date: 2009-11-06

*This annex is only valid in connection with the above-mentioned certificate.*



René Wasmer  
President of IQNet

AENOR Asociación Española de Normalización y Certificación  
Ramón NAZ  
General Manager of AENOR

**IQNet Partners\*:**

AENOR Spain AFAQ AFNOR France AIB-Vinçotte International Belgium ANCE Mexico APCER Portugal CISO Italy CQC China  
CQM China CQS Czech Republic Cro Cert Croatia DQS Germany DS Denmark ELOT Greece FCAV Brazil  
FONDONORMA Venezuela HKQAA China ICONTEC Colombia IMNC Mexico IRAM Argentina JQA Japan KFQ Korea  
MSZT Hungary Nemko AS Norway NSAI Ireland PCBC Poland PSB Certification Singapore QMI Canada Quality Austria Austria  
RR Russia SAI Global Australia Inspecta Certification Finland SII Israel SIQ Slovenia SGS Switzerland SRAC Romania  
TEST St Petersburg Russia YUQS Serbia and Montenegro

IQNet is represented in the USA by: AFAQ AFNOR, AIB-Vinçotte International, CISO, DQS, NSAI, QMI and SAI Global

\* The list of IQNet partners is valid at the time of issue of this certificate. Updated information is available under [www.iqnet-certification.com](http://www.iqnet-certification.com)



THE INTERNATIONAL CERTIFICATION NETWORK

*Annex to IQNet Certificate Number ES-0228/1997*  
**JOSE MANUEL VALERO, S.L. (GRUPO VALERO)**

*Activities within the scope of IQNet Certificate JOSE MANUEL VALERO, S.L. (GRUPO VALERO) Number ES-0228/1997 include the following:*

- A) THE DESIGN AND PRODUCTION OF CIRCULAR, SQUARE AND SPECIAL SHAPES PLANKING FOR PILLAR MADE FROM POLYSTYRENE AND TAPE REINFORCED WITH CONTINUOUS GLASS YARN FILAMENTS OR MADE OF CARDBOARD AND K.A.P. LAYERS.
- B) THE PRODUCTION OF MOULD FOR CORNICES AND SPECIAL SHAPES MADE FROM EXPANDABLE POLYSTYRENE.
- C) THE PRODUCTION OF THERMAL INSULATION MADE FROM EXPANDABLE POLYSTYRENE.
- D) THE PRODUCTION OF PIECES OR SYSTEMS FOR PACKAGING MADE FROM EXPANDABLE POLYSTYRENE.
- E) THE PRODUCTION OF PANELS WITH EXPANDABLE POLYSTYRENE CORE AND COVER WITH WOOD AND/OR METAL.
- F) THE DISTRIBUTION OF CONCRETE BUILD ACCESSORIES. SAFETY NETS CLAMPS. THERMAL INSULATION PANELS CLAMS. CONCRETE TEST-TUBES. GLASS FIBER NETS. PLASTIC SHEET FOR DRAINAGE. NORMAL AND STRECHING POLYETHYLENE FILM. POLYMERIC CONCRETE DRAINAGE CANALS AND ACCESSORIES. SAFETY ACCESSORIES.
- G) THE PRODUCTION OF THERMOACOUSTIC INSULATION (MATERIALS) FROM EXPANDED POLYSTYRENE.

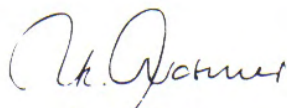
Issued on: 1999-08-01

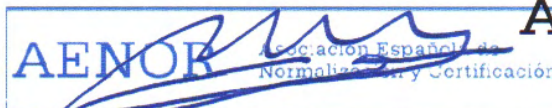
Renewed on: 2006-11-06

Validity date: 2009-11-06

*This annex is only valid in connection with the above-mentioned certificate.*



  
René Wasmer  
President of IQNet

  
Ramón NAZ  
General Manager of AENOR

**AENOR**

**IQNet Partners\*:**

AENOR Spain AFAQ France AIB-Vinçotte International Belgium ANCE Mexico APCER Portugal CISQ Italy CQC China CQM China CQS Czech Republic DQS Germany DS Denmark ELOT Greece FCAV Brazil FONDONORMA Venezuela HKQAA Hong Kong ICONTEC Colombia IMNC Mexico IRAM Argentina JQA Japan KEMA Netherlands KFQ Korea MSZT Hungary Nemko Certification Norway NSAI Ireland ÖQS Austria PCBC Poland PSB Certification Singapore QMI Canada RR Russia SAI Global Australia SFS Finland SII Israel SIQ Slovenia SQS Switzerland SRAC Romania TEST St Petersburg Russia YUGS Serbia and Montenegro

IQNet is represented in the USA by the following partners: AFAQ, AIB-Vinçotte International, CISQ, DQS, KEMA, NSAI, QMI and SAI Global  
\* The list of IQNet partners is valid at the time of issue of this certificate. Updated information is available under [www.iqnet-certification](http://www.iqnet-certification)